

# HFPJC a.k.a. Avoyseinu Bulletin

718-640-1470

A brief overview on our weekly activities

To our dear friend and supporter who faithfully toils on behalf of Avoyseinu, particularly for our maintenance division  
**R'Yitzchok Mordecha Pollack**  
 Upon the birth of his precious grandsons  
 May he, together with his family, see upright and blessed generations.

...And therefore it is necessary to know the burial place of the Avos, because we are required to respect our ancestors' resting places. (רמב"ן ח"י ע"ה)

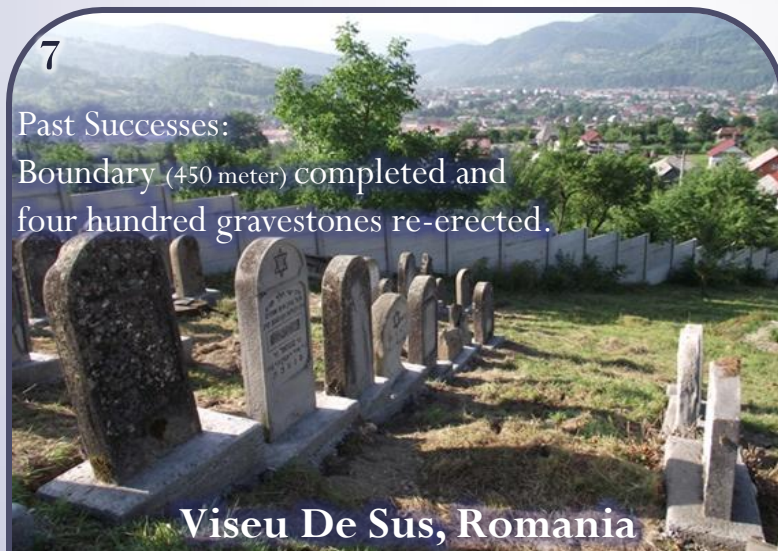
## The following cemeteries are ready for renovation in the summer of 2012.

**1**  
  
**Bekecs**  
 Hungary  
 Fence & Metzvoes  
 Via R' Mordecha Berkowitz Shlit"a

**2**  
  
**Lemesany**  
 Slovakia  
 Fence & Metzvoes  
 via R' Pinchus Klein Shlit"a

**3**  
  
**Máriapócs**  
 Hungary  
 Fence Restorations  
 via Family R' Shia Lefkowitz Shlit'a

**4**  
  
**Delatin**  
 Ukraine  
 Restoration of 1,500 Metzvoes  
 Rabbi N. Mermelstein Shlit"a Delatin

**7**  
 Past Successes:  
 Boundary (450 meter) completed and  
 four hundred gravestones re-erected.  
  
**Viseu De Sus, Romania**

**5**  
  
**Berezovo**  
 Ukraine  
 Fence & Metzvoes  
 Via R' Meir Yakov Steinmetz Shlit"a

**6**  
  
**Guta**  
 Slovakia  
 Fence & Metzvoes  
 Via Family Gandel Shlit"a

**8**  
  
**Gyure,**  
 Hungary  
 Fence & Metzvoes  
 Via R' Moshe Levenstein Shlit"a  
 R' Yakov Naftula Hartman Shlit"a

**9**  
  
**Lemesany,**  
 Slovakia  
 Fence & Metzvoes  
 Via R' Yaakov Berger Shlit'a  
 R' Yechezkel Glantz Shlit"a

**10**  
  
**Bialy Kamien**  
 Ukraine  
 Fence Restoration  
 הר"ר יואל ורה"ר אליעזר טארים שליט"א

**11**  
  
**Szczeszyn,**  
 Poland  
 Fence Restoration  
 Via R' Nuchem Ostreicher Shlit"a

**Heartfelt plea to all the descendants:**  
 Arrangements for erection of remaining 600 gravestones are being attempted  
 Please help the devoted askan complete this holy project.  
 R' **Chaim Bruder** and Family: 917-743-0671

### Take heed!

Now is the right time to arrange for restoration!

And those who exert themselves for the klal faithfully, Hashem will repay them.

Avoyseinu wishes a warm Mazel Tov to the following individuals, who wholeheartedly involve themselves in the precious mitzvah of kavod hameis. Upon the occasion of their simcha, we wish them and their families much joy and bracha.

Rabbi Elya Schreiber Shlit"a - London  
 Board member of **Oredea** cemetery Project  
 Upon the marriage of his grandson

Rabbi Yeshaya Pollack Shlit"a  
 Board member of **Oredea** cemetery Project  
 Upon the marriage of his grandson

### Letters to Avoyseinu:

#### To the Maintenance Division of Avoyseinu:

For the good of others, we'd like to share our success in arranging maintenance. Please publicize.  
 We missed the January 15 deadline for signing of maintenance contracts, and asked Avoyseinu about our options. We were informed that as soon as the necessary funds are available, a maintenance contract can still be arranged. **We managed to raise the entire sum at one family wedding, b"H. This was the perfect opportunity to gather the required sum as we simply approached the family members and mechutanim.** This proves that with a little bit of effort, anyone can merit the tremendous zechus of cemetery preservation and on these individuals, the premise in Avos, "the merit of their parents assists them" will be fulfilled.  
 Volunteers for maintenance of **AlsoValko, Romania near Crasna.**

נתפרסם לע"ן  
 דבורה רעכיל ב"ר  
 מרדכי יודא ע"ה



Heritage Foundation For Preservation of Jewish Cemeteries (HFPJC)  
 616 Bedford Ave, Suite 2-B, Brooklyn, NY 11211 T: 718-640-1470 E: hfpjc@thejnet.com  
**Affiliated Organizations:** London: Committee for Preservation of Jewish Cemeteries in Europe • E. Yisroel: Asra Kadisha

עס איז ערלויבט צו פארשפרייטן דעם בולעטין אין אריגינעלן פארמאט